

Előfizetési árak:

Égész évre . . . 10 frt — kr.
Félévre . . . 5 » — »
Negyedévre . . . 2 » 50 »
Egy óra . . . — » 85 »
Egyes szám ára 4 kr.

Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.
a kir. itélőtábla épületével
szemben,
hová az előfizetések és a
lap szétküldésére vonatkozó
fölszólalások intézendők.

Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1.
a kir. tábla átellenében,
hová a lap szellemi részét
illető minden közlemény in-
tézendő.

Kéziratot vissza nem adunk

Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl.

PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

A megoldás.

Pécs, 1899. június 10.

Megvan hát végre a kompromisszum a kiegyezés dolgában: ezt a hirt erősíti meg minden Bécsből jövő értesülés, csak arról nem tud egyik sem bizonyosat, hogy mi hát annak a kompromisszumnak a magja, mit engedett álláspontjából Thun gróf és mit Széll Kálmán. Mert hogy mind a kétőnek engednie kellett, az nemcsak abból következik, hogy az összes értesülések kompromisszumról, tehát kölcsönös engedményekkel létesített megegyezésről adnak hirt, hanem abból is, hogy mindkét kormány megmarad a helyén, tehát lehetetlen, hogy akár az egyik, akár a másik kormány teljes vereséget szenvedett legyen.

Kombinációk, találgatások röpködnek ugyan a levegőben s ezek meglehetősen egyeznek is a lényegben, de ez nem annyira a jól értesültség bizonyítéka, mint inkább arra vezethetők vissza, hogy valamennyi ilyen híresztelés ugyanazon, vagy legalább is nagyon rokon forrásból származik. Széll Kálmán és miniszterársai a legteljesebb hallgatásba merültek, tőlük a megegyezés feltételei felől egy árva lélek sem értesülhetett, mindazok a hírek tehát, a melyek a kompromisszum tartalmát ismerni vélik, csak az osztrák kormány köréből szivároghattak ki, azért szólnak olyképpen, hogy belőlük az osztrák kormány lényeges vivmányaira lehessen következtetni.

Azt mondják ugyanis ezek a híresztelések, hogy Thun gróf elfogadta a Széll-féle formulát annyiban, hogy a viszonyosságot Ausztriában a 14-ik §. alapján meghatározott időtartamra biztosítani kész a Badeni-féle javaslatoknak, beleegyeznek a bankparitásba is, de a kiegyezés szerinti vámszövetség lejáratási idejét ennek ellenében Széll Kálmán hozzájárulásával nem 1903-ra, esetleg 1904-re, hanem későbbi időre, állítólag 1906-ra tették s így a nemzetközi kereskedelmi szerződések megújításakor ezek még a közös vámterület tényleges állapotában közösen fognak megkötetni.

Nos hát mi egy ilyen kompromisszum létrejöttét egyszerűen lehetlenségnek tartjuk, mert ez nemcsak a Széll-féle formulá-

nak, de a magyar pártközi egyezménynek is teljes kiforgatását jelentené. A Széll-féle formulában az 1903-ki, esetleg 1904-ki lejárat ugyanis nem egyszerűen találomra odavetett határidőt képez, hanem érett megfontolás eredménye határozott célnak megvalósíthatása végett.

Mikor ugyanis a vámszövetség lejárt a nélkül, hogy az törvényszerű módon megújított volna, a törvény ama rendelkezésének, amely ily esetben a gazdasági önállóságra való áttérést írja elő, azzal az okoskodással állták útját, hogy a gazdasági különválás most lehetetlen, mert összes nemzetközi vámszerződések az egységes vámterület alapján vannak kötve, a vámterület kettéosztása tehát csak ezeknek a szerződéseknek lejártakor, 1903-ban következhetne be.

Széll Kálmán tehát az ő formulájában azért állapította meg az új kiegyezés lejáratát 1903-ra, hogy ez összeessen a nemzetközi szerződések lejáratási idejével s így a gazdasági különváláshoz törvényben biztosított jogunk ne maradjon írott malaszt, amely a vámszövetség és a külföldi szerződések különböző lejáratási idejénél fogva soha sem érvényesülhetne.

Ezt a határozott intenciót mi sem bizonyítja világosabban, mint a pártközi egyezménynek az a megállapodása, hogy a vámszövetség csak azzal a határozott kikötéssel állapítható meg 1904-ig terjedő időtartamra, ha a nemzetközi vámszerződések is ideiglenesen ugyanez időre meghosszabbíthatnak; vagyis a nemzetközi szerződések megújítása semmi szín alatt sem történhetik meg az egyoldalú rendelkezés alapján törvénybe iktatandó vámszerződés tartama alatt.

A függetlenségi párt is csupán csak azért ment bele a Széll-formula alapján a kiegyezés ellen elhatározott obstrukció leszerelésébe, mert ez biztosítékot nyújtott arra nézve, hogy ennek lejártakor nem fognak ismét a különválás ellen harcolhatni a bécsi körök azzal az okoskodással, hogy ezt a külfölddel már közös alapon megújított szerződések lehetlenné tették.

Ha tehát igaz lenne az, hogy Széll Kálmán belement abba, miszerint a vámszövetség lejáratási ideje ismét elválasztassék

a nemzetközi szerződések megújítási idejétől, akkor a függetlenségi párt teljes joggal téphetné szét a pártközi egyezményt, a melyet éppen abban a rendelkezésében szeggett meg a kormány, amely főindokát képezte a függetlenségi párt hozzájárulásának. S mivel ezt tenni a közjogi ellenzéknek nemcsak joga, de a saját alapprogramja iránt tartozó kötelessége is lenne, ennek a kompromisszumnak a parlamenti keresztülvitele már ebből az okból is lehetlenné lenne téve, azt tehát Széll Kálmán hasztalan kötötte volna meg.

De nemcsak a közjogi ellenzéknek, hanem minden, hazája érdekét szíven viselő magyar embernek, első sorban tehát a volt nemzeti párt tagjainak is, kötelessége lenne ilyen merénylet ellen a végsőig fölvenni a küzdelmet, mert még azoknak is, akik teljes meggyőződésből hívei a gazdasági közösségnek, minden eszközzel arra kell törekedniük, hogy akkor, mikor a külfölddel kötendő vám- és kereskedelmi szerződések megújítására kerül a sor, Magyarország gazdasági viszonyaira nézve teljes elhatározási szabadságának birtokában legyen.

A hatvanhetes alap hiveinek sem lehet más álláspontjuk, mint a hatvanhetes törvény, amely az Ausztriával való vámszövetséget egyszerűen célszerűségi kérdésnek minősíti: ha gazdasági érdekeinknek megfelel, megmaradunk a közösségben, ha nem, úgy elválnak. Ámde az eddigi keserves tapasztalás megmutatta, hogy Magyarország gazdasági érdeke a külfölddel soha sem érvényesülhetett, egyszerűen abból az okból, mert az erősebb Ausztria ellenében a mi érdekeink figyelembe vételét a különbeni elválás kilátásba helyezésével ki nem kényszeríthettük, hisz a nemzetközi szerződések kötésekor már mindig kötve volt a kezünk a korábban megújított kiegyezéssel.

Magyarország érdekeinek egyik leg-hathatósabb védő fegyverét hajítja el tehát magától az, aki belemegy abba, hogy a vámszövetség lejáratása ismét elválasztassék a nemzetközi szerződések lejáratától; erre pedig a volt nemzetipárt tagjait, de még a régi kormánypárt zömét sem tartjuk képesnek.

De lehetetlennek tartjuk az ilyen kom-

A régi híres Nádor kávéházban

a nagyrabcsüti hírlapírók tiszteletére,

ma vasárnap, június 11-én

RÁCZ GUSZTI zenekarának Norderneyba való elutazása előtti

utolsó nagy bucsu-hangversenye,

melyre a n. é. közönséget tisztelettel meghívja

BÜTTNER JÓZSEF.

promisszum-kötést Széll Kálmán részéről is, mert ez összeegyeztethetetlen lenne az ő politikai és egyéni tisztességével is, a mely le van kötve a pártközi egyezmény lényegének betartására. Már pedig hogy az egyoldaluan megújítandó vámszövetségnek a pártközi paktumban meghatározott lejáratí ideje eme kötés leglényegesebb stipulációja, azt nemcsak egy Széll Kálmán, de akármilyen kávéházi politikus is fölismérheti.

Még akkor is, ha az ifju csehek sajátjában emlegetett az az akarat, a melylyel szemben nincs és nem is lehet ellenállás, követelte volna Szélltől az ilyen kompromisszumot, lehetetlen lett volna azt megkötnie, hanem csak az történetelt volna, hogy bekövetkezett volna az az eshetőség, melyre Széll maga utalt a képviselőház utolsó ülésén és elhagyta volna helyét, amelyen adott szavát beváltani, a kormányra jutása alapját képező pártközi egyezményt betartani nem volt képes.

Tüntetés a temetőben.

— Saját tudósítónktól. —

Pécs, 1899. június 10.

Csaknem véres kimenetelű tüntetés történt tegnap délután öt órakor a budaikülvárosi temetőben. Mint a leggyakrabban a Pécsen előforduló ilyen zavargásoknál, itt is a munkások és a hatóság emberei között történt összekülönbözés okozta a ribilliót; ez esetben azonban a munkásnépnek épen nem volt igaza s a hatóság emberei nemcsak igazságosan, de jogosan is jártak el. És még a kellő tapintattal is s bizony most nekik köszönhető, hogy nem lett véres vége ennek az esetnek, mely a minden hatósági intézkedésben erőszakoskodást kereső nép izgatottsága miatt támadt s épen a népet ragadta erőszakoskodásra.

Az eset részletei a következők:

A városi közkórházban tegnapelőtt meghalt hastífuszban egy Takács András nevű kőműves. Természetesen a kellő fertőtlenítés

után, holttestét kiszállították a budaikülvárosi temető hullaházába, honnan tegnap délután 5 órára volt kitűzve a temetése.

Takács András — mint minden kőműves — nagy szocialista volt. Elvtársai hát nem feledkeztek meg róla és egy nagy vörösszalagos koszorút helyeztek a koporsójára.

Temetésére tegnap délután öt órára vagy pár száz munkás és munkásnő gyűlt össze a temetőben s a szertartás végezte után a sirhoz akarta az egész néptömeg kísélni.

A közegészség érdekében azonban az ily ragályos betegségben elhunyt halottak koporsóit csak a hozzátartozón követhetik a sirhoz s így volt ez jelenleg is. A temetésen jelen volt Hermann József budaikülvárosi rendőrkaplár egy rendőrrel s ez figyelmeztette a népet, hogy a koporsót nem követhetik.

A figyelmeztetést a nép nagy zugással fogadta.

— Gyalázat!

— Erőszakoskodás!

— Így temetik el a szegény munkásembert!

Hangzottak a felkiáltások és a tömeg forrongani kezdett.

Ez alatt a koporsóval a sirhoz értek s mikor azt le akarták a sirbaereszteni, elkiáltotta magát egy hang a tömegből:

— A koszorunkat ne földeljük el! Nem engedjük!

És az egész tömeg megindult a sirhoz s egy pillanat alatt körülvette a koporsót s vagy száz kéz nyúlt az azon levő vörösszalagos koszoru után.

A halott hozzátartozói sirtakj, a nép zugott s a rendőrök hiába magyarázták az elvakult tömegnek, hogy a koporsóról a koszorút elvenni nem szabad, mert az elhalt ragályos betegségben halt meg s ha elviszik haza a koszorút a koporsóról, azzal behurcolhatják a tifuszt családjába s talán az egész városrészbe is, a hol lakik.

A tüntetőknek azonban ez mit sem használt. A nagyrészt asszonyokból és munkáslányokból álló tömeg mindjobban zugott s ez felizgatta a köztük levő munkásokat is s a következő pillanatban megrohanták a koporsót, hogy levegyék arról erőszakkal a vörösszalagos koszorút.

A két rendőr azonban elébük vetette magát s Hermann rendőrkaplár kezébe vette a koszorút s még egyszer figyelmeztette a népet, hogy hagyják azt eltemetni a koporsóval

együtt, mert hazavinni nem lehet. De figyelmeztetése nem ért semmit.

— Ne temessék el a mi koszorunkat!

— Hát csak az uraknak szabad a drága koszorukat haza vinniök a temetésről!

Zugott, kiabált a nép és a koszorút ki akarták szakítani a rendőrkaplár kezéből.

Ekkor a rendőrök kardot rántottak s felhasználva a kedvező alkalmat, hogy az elégedetlenkedők félreugrottak, a sirba beledobták a koszorút az éppen akkor leeresztett koporsó után.

Persze a nép még ekkor is zajongott. Fenyegető szavak, szitkok szálltak a rendőrök felé, de azok dicserendő hidegvérrel fogadták mindezt s azon voltak, hogy visszatartsák a népet a sirtól, a mig az be lesz földelve.

A mi sikerült is és ekkor a tüntetők a sikertelenség miatti tehetetlen haragjukban elégedetlen szavak között kezdtek elszéledni a temetőből.

A nagy és elítélendő botrányról hírt adtak a budaikülvárosi rendőrlaktanyáról telefonon a központi rendőrségnek s onnan több rendőr ki is ment a temetőbe. De karhatalmat igénybe venni már a temető szentsége sem engedte meg s ezt nem is akarták, csak hogy a zavargó népet széteszlásra bírják. És ez meg is történt csakhamar s a botrányosan megzavart temetés után hat órakor már ismét csendes volt a holtak hazája, melynek csendjét az elvakult tüntetők nem átalították megzavarni egy — szocialista koszoru miatt. A koszoru pedig ott volt már a föld alatt, eltemetve az elvtárs koporsójával együtt, a ki iránt való kegyeletüknek a fanatikus zavargók előtérbe helyezték a vörösszalagos koszorút s e miatt ily botrányosan megzavarták temetését.

Ma ez ügyben többeket megidézett a rendőrség kihallgatás végett s egy csomó asszony és ember ellen megteszik a feljelentést a bíróságnál. Kell is, hogy méltó büntetést kapjanak a botrányosinálók, kik előtt meg a temető sem szent s a kiknek ha valamikor, úgy épen a jelen esetben nem volt okuk elégedetlenségre, mert bizony ha úr, ha munkás hal meg ragályos betegségben, akár vörheny, akár tifusz legyen az, koporsójáról sohasem szabad az arra tett koszorukat hazavinni, hanem mindenkor eltemették azokat eddig is a halottal, kinek különben is utolsó ajándékkép vannak szánva a koporsójára tett koszoruk, minek hát azokat az élőkhöz hazavinni?!

A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

Sir a cigány hegedűje . . .

Sir a cigány hegedűje
A kastélyban a hegyen;
Ki-kihallszik egy kurjantás —
Vigan vannak odafenn.
Kézről-kézre jár a serleg,
Gyöngyöző bor benne;
Cigány mellett, jó bor mellett
Kedvük hogy ne lenne!

Leragyog a hegytetőre
A nap hő sugára;
Először van a kastélyban
Nagy vendégség má'ma.
Tavaly is volt s harmadéve
Szinte jót mulattak,
Örömére a legelső
Meleg nyári napnak.

Lenn a völgyben szomorufűz
Ráhajlik egy sirra;
Korán letört szép virágszál
Hervadoz a sirba!
És előtte pásztorfiu
Furulyáztat csendbe'
Bús nótákat . . . Vigat fujni
Hogy is volna kedve!?

Leragyog a sirhalomra
A nap hő sugára;
Pásztorfiu visszagondol
A tavalyi nyárra . . .
Tavaly is még s harmadéve
Vig volt furulyája:
Nyári alkonyat csendjébe'
Hallgatta babája.

Fenn a hegyen a kastélyban
Vig muzsika járja;
Nekik mindegy: akár tavaly,
Akár ez a má'ma!
S lenn a völgyben csak elcsuklik
A furulya hangja;
Pásztorfiu ott a sirnál
Babáját siratja!

Honthy István.

Heti krónika.

— A »Pécsi Figyelő« eredeti tárcája. —

No, már igazán híresek leszünk. Annyi a szenzáció Pécsen, hogy a pesti lapokat ki sem olvasta Pécsen e héten a kávéházakban, mert tele voltak — pécsi dolgokkal.

Pécsre volt visszavezethető mindjárt az az affér, mely a volt belügyminiszter és egy ujság között keletkezett az Engeléék borhamisítási ügyéből kifolyólag. Hejh, azok a borok nagyon hamisak lehettek, hogy annyi galibát tudnak még ma is csinálni! *Splényi* bárót a

vizsgálóbíró kezébe adják, *Percel* Dezsőt pedig beleviszik egy párbajba, melyben az igazát keresi és mégis ő sebesül meg! Bizony bizony, a borban nincs manapság már igazság, csak hamisság!

Félig pécsi volt a szegedi kard-affér is, a mikor katonatisztek megkardlaptak egy volt pécsi lapkiadót az orfeumi hölgyek »becsületéért«. Ez a kardaffér már az ezeregyedik lehet szép Magyarországon, de hát mit lehet ellene tenni? Legfelebb az ujságok élösködnek belőle pár napig; jön utána kilencvenkilenc kihívás és egy párbaj s aztán elfelejtik szépen a legközelebbi új afférig.

És ez így lesz nálunk mindig, a meddig nebánsvirág lesz a hadsereg. Ma még bizony nemcsak a hadsereg, de az uniformisa is nebánsvirág, melyhez még csak hasonlót sem szabad senkinek sem magára öltetnie. Ezért járták meg *Rác* Gusztíék, kik norderneyi utazásukra ilyen uniformisokat készítették s abban akartak elbucszni a pécsi közönségtől. Egy este sikerült is ez nekik, de már a másik este nem volt szabad felöltetniök a fényes uniformisokat, mert katonáék kértére a főkapitány rájuk izent, hogy szálljanak le a katonai piederstálról s maradjanak csak meg itthon egyszerű cigányoknak. Majd lehetnek Norderneyben ezredesek és kapitányok, ott az is jó!

A legnagyobb szenzációt persze az a bizonyos harc az örökségért képezte, melyben sikkasztás, hamis tanulás, zárfeltörés, gyanus

Hirek.

Pécs, 1899. június 11.

A tündérnap.

Még csak néhány röpke óra, s megvirrad a nap, melyen — ha Jupiter Pluvius is megengedi, tündérkertté varázsolódik a Tettye.

Midőn e sorok napvilágot látnak, akkorára kész lesz már a hetek fáradságos munkája, s a valóban fényes diszú öreg hegy készen fog állani a közönség nyönyörködésére.

A »Vidéki Hirlapírók Országos Szövetségének« pécsi választmánya, a hirlapírók segély és nyugdíj alapja javára népünnepélyt rendez a Tettyén, mely alkalommal bőven gondoskodva van a közönség szórakoztatásáról.

A hirlapíróknak — kik éven át nap-nap után beszámolnak a tartott vigalmakról, sikerült felkelteni a közönségnek, dicsekvés nélkül — jól megérdemlett érdeklődését, s ez volt az, a mi abba a kellemes helyzetbe juttatott bennünket, hogy a Tettye fensikjén olyan szép ünnepélyt sikerült rendeznünk, mely méltó Pécs város közönségének izléséhez, méltó a pécsi újságíró gárdához.

A népünnepély délután három óraker kezdődik, mit ősi szokáshoz híven, a mozsár lövések dörgése jelez, majd felharsannak a trombiták s kezdődik a hangverseny, melyet a fejevári V. kerületi magyar királyi honvédszenekar felváltva a 44-ik gyalogezred zenekarával tart.

Mig fent a katonazenék ütemei indulókat játszanak, addig innen alantól, az ünnepélyünkön résztvevő egyesületek, zászlós felvonulása teszi népessé a Tettyére vezető utat, s szinessé tarkává azt a képet melynek fényes keretében a népünnepély lezajlik. Zászlók alatt felvonulnak: a »Pécsi Dalárda«, a »Pécsi Dalos kör«, a »Pécsi Athléta Klub«, a »Pécs Baranyai Sport Egyesület«, a »Pécsi Torna Egyesület«, és az önkéntes tűzoltó testületek.

S amint telérnek vendégeink a Tettyére, egy pillanatra megállnak s meglepetten tekintenek arra a látványra, mely szemek elé tárul.

A tettyei fensik közepén a Berger-féle »Royal kávéház« fényes s remek díszítésű pavillonja, a hol a pécsi fiatal hölgyek még édesebbé teszik a hűsítőket, édesebbé a fagyalt szeleteket, melyeknek készítésére a pavillon leleményes tulajdonosa Kugler fővárosi cukrász egyik segédjét szerződtette. A »Royal«

haláleset és tudja a jó Ég, mi minden vád nem szerepelt még s mely ugyancsak dolgot adott a pécsi vizsgálóbíróknak és jegyzőjének. A nagy hajsza ugyan a vizsgálati fogságba helyezett fél szabadon bocsájtásával végződött, de másrészt beteljesedett rajta az a mondás, hogy a sok dologba bele is lehet bolondulni!

Szomoru szenzáció volt az a gyászeset, a mely egy előkelő, szép fiatal asszony váratlan halálát sorozta e hét eseményei közé. Megdöbbenve hallotta a gyászhirot mindenki; megilletődve kísért ki utolsó útján a korán letört rózsaszálát az egész város részvéte.

Pedig most nem a hervadás, de a virágzás korában vagyunk. Kis Úrnapján ragyogó szép idő volt s Medárd napja is nem annyira esős, mint inkább szeles volt.

Medárd napján ünnepet is ültünk, a koronázási évforduló ünnepét. Volt zászlódísz, ünnepi mise, iskolai ünnepélyek, de bizony a katonai parádé, az hiányzott az ünnepségről. Hja, a magyar király, mikor magyar király lett, már régen ura volt a hadseregnek, mely előtt első a Hadúr, de nem a koronázás évforduló ünnepe!

A hetet bevezető vasárnapon három júniális jelezte a nyári mulatságok szezonját; volt multság a kereskedőifjaknál, volt a budai-külvárosi polgárok körében és volt Üszöghben is, a hol a munkások mulattak. És csodálatosképen még se jött eső s nem rontotta el a sikerét egyik mulatságnak sem.

pavillonban a következő bájos leánykák vállalkoztak a kiszolgálás teljesítésére: Hoffmann Mária, Kaltnecker Ilona, Leöwy Anna, Mendl Ella, Müllherr Mici, Obetko Gizella, Szentgyörgyi Irénke, Schapringer Mici, Szántó Etelka, Szántó Ilona, Soóstö Margit, Szabó Erzsike.

Ez a pavillon képezi a népünnepély központját, ez előtt hangversenyeznek a zenekarok, s innen nyílik kilátás, a *variété-színpadra*, ahol félóránként a legérdekesebb mutatóványok szórakoztatják a közönséget.

Ezen a színpadon énekelnek a *dalárdák*, itt végzik produkciójukat az atletikai klub tagjai, s ugyancsak itt mutatja be a torna egyesület azokat a márvány szobrokat is, melyekkel már több ízben nagy feltűnést keltettek, s ekkor mutatják be először pozsonyi mintára a »Mária Theresia« szobrát. Itt kacagtatják a közönséget a jelenleg Pécsen időző Enders-féle cirkusz zenebóhócainak művészi mutatóványai, s itt mutatkoznak be a cirkusz athlétái is.

Ezzel szemben van felállítva a *rózsapavillon*, ahol a rózsá idény legpompásabb viruló példányait becsájtják áruba a város következő bájos rózsabimbói: Blauhorn Margit, Holics Juliska, Kocsár Biri, Radocsay Ilonka, Radocsay Mariska, Sperl Milike, Thury Ilonka.

A rózsapavillon mellett van felállítva a »Szerencse kerék« a hol a következő ifju Sybillák jósolnak a jövőre kíváncsi embereknek: Löwy Márta és Engel Olga.

A világpóstánál, melyen a levelezés képes levelezőlapokon történik a »póstás Milka« tisztét: Bergmann Böske, Dobos Emma, Dobos Mariska, Eötvös Ilka, Farkas Zseni, Simon Lujzika, Szathmári Katinka, Ternovszky Margit, Thomane Paula, Orf Paula teljesítik.

Ezzel a pavillonnal szemben van *A. m. kir. dohánytözsde*, ahol a szivarozó közönség igényeit: Pfeffer Ilka, Ratkovics Ilka, Schlesinger Aranka és Szabó Mariska elégítik ki.

A »Tombolánál« Borsy nővérek, Kocsár Biri, Kohn nővérek és Sperl Mici vállalkoztak »Fortuna« istenasszony szerepére, mig

a »Pezsgő« pavillonban Eizer Ilonka és Fekete Irma mérik a habzó italt.

Hátra van még a »Bodega«. Itt mindazok, kik nem kedvelői az édes hűsítőknak, ellenségei a kávénak, enyhülést találnak. Hideg felvágott, prágai sonka, szalámi és sajt, szkókói és tokaji borok képezik az étlapot, melynek

Még az üszöghi júniálison is széles jókedv uralkodott, pedig a szocialistáknak lett volna okuk busulni egyébként is. Mert ott hagyta őket az eddigi fővezérük, Schmira Károly s a vasárnapi közműves-gyűlésen megtörtént az a ritka eset, hogy a szocialista elnök, Szabó József rendreutasította a szocialista szónok, Schmira Károlyt és azzal fenyegette, hogy megvonja tőle a szót.

Hát így hoznak az idők furcsaságokat s nap-nap után pattan ki belőlük egy-egy érdekes dolog.

Ilyen érdekes dolog volt valamikor régen a Dreyfus ügye is, mely most, hogy e héten a pör revízióját elrendelték s az ördög-szigeti lakót hazahozni határozták, nem vert fel olyan nagy port, mint mikor Dreyfust elvitték az Ördög-szigetre. Ennél nagyobb eseménynek vette mindenki Franciaországban most azt, hogy Loubet elnököt az auteuilli löversenyen megakarták linchelni a royalista gyerkőcök. Bizony majd kormánybukás lett ennek a tüntetésnek a vége s haszna csak egy testőr-tisztnek volt belőle, kinek bevett fejére a köztársaság elnöke flastromként még a tüntetés helyszínén a becsületrend keresztjét adományozta.

Hogy a Dreyfus pörének revízióját elrendelték, még a nagy szökevény, Zola Emil is bátorságot kapott Párisba visszatérni s udvarias levélben adta tudtára az államügyésznek, hogy jó egészségben haza érkezett öreg korára tett kéjutazásából.

fogásait habkötenyes gazdaasszonykák: Angyal Ella, Breining Olga, Dekleva Ilka és Sarolta, Fols Elvira, Kusinszky Blanka, Marschal Margit, Obetko Bellus és Razgha Ilona sajátkezü felszolgálása tesz izletessé.

S hogy szórakozás hiányáról senki se panaszkodhassék, hogy a holnapi nap emléke megmaradjon közönségünknek, megszerkesztettük alkalmi lapunkat, a »Tettyei Trombitát« s direkté Párisból vett információk nyomán a »Hová lett Dreyfuss, az Ördög-sziget lakója?« című röpiratunkat.

Egyik igen kellemes meglepetés a közönség számára, az a külön e célra meghívott dunai halászok által főzött *halpaprikás*, melynek készítése a közönség szemeláttára a romok előtt történik, továbbá kisorsolásra jut egy vörös színű, valódi, eleven, négy lábú szerencse malac, melyet a szerencsés nyerő azonnal birtokába vehet.

A fényes és pazar kiállítású tűzijátékot megelőzőleg a két zenekar négy szárnykürtöse a Havi-hegyen a »Seckingeni trombitás« kürt szőlőjét adja elő, mely magában véve is ritka művelzetnek mondható. Népünnepélyünk estéjén 20 kr. belépti díj mellett a fejevári honvédszenekar fog javunkra a »Royal« kávéházban hangversenyezni s ettől az időponttól kezdve fent a Tettyén Rác Gusztó zenekara hangversenyez, mely Norderney-i utja előtt itt játszik Pécsen utójára.

Horkay Elemér.

Napirend 1899. június 11-én és 12-én.

Naptár: vasárnap, június 11. — Róm. kath.: Barnabás. — Prot.: Barnabás. — Görög-kel. (május 30.) Herma. — Zsidó: Thamusz 2. — Nap kél 4 óra 6 perckor; nyugszik 7 óra 52 perckor. — Hold kél 8 óra 16 perckor reggel; nyugszik 10 óra 30 perckor este. — Hétfő, június 12. — Róm. kath.: János. — Prot.: János. — Görög-kel. (máj. 31.): Herma. — Zsidó: Thamusz 4. — Nap kél 4 óra 6 perckor; nyugszik 7 óra 48 perckor. — Hold kél 8 óra 20 perckor reggel; nyugszik 10 óra 56 perckor este.

Időjárás. Kilátás a központi meteorológiai intézet jelzése szerint: hűvös idő, helyenként csapadék várható.

Hirlapírók nagy népünnepélye a Tettyén vasárnap d. u. 3 óraker.

Veteránok jubileumi ünnepélye vasárnap d. u. 3 óraker az Uj-sörgyárban.

Katonai felülvizsgálat a vármegyeházán hétfőn d. e. 9 óraker.

Lögyakorlat a Mecsekhegyen hétfőn.

Keringő-országnak gyásza volt e héten. Meghalt a bécsiek Johann von Straussa, a keringő-király. A ki annyi keringőt irt életében, utolsó négyesre most Mors imperátorral volt foglalkozva és az elkeringözött vele oda, ahol a mennyei eolhárfa zenéje mellett tovább szerezheti a keringőket, de kiadót, azt nem tud rájuk fogni. (Igaz! mert a kiadók nem jutnak a menyországba.) Legitjabb Alborák Emőd.) Ott legalább nem keresik a postások, mint összetévesztik a pécsi kis cukrost, a ki szintén Strausz névre hallgat, egy másik Strauszsza, ki még hozzá Béla is, csak hogy jelenleg sajtóvétségért az ügyészség vendége. És e héten egy neki szóló levelet mégis a mi kis cukrosunknak kézbesítettek, a ki mikor meglátta a lakás helyén: »Királyi ügyészségi fogház«, méltatlankodva monologizált:

— No, ha ezek a postások a Strausz és társai cukorkagyárát fogháznak hiszik, akkor az ügyészséget legalább is az örök kárhozat helyének kell hogy tekintsék!

Megjöve már a boldog — vagy boldogtalan (?) — kora az érettségi vizsgáknak a diákokra is. Készülnek a kis és nagy nebulók az ekzáménre s innen-onnan csendes lesz a város, eltávoznak belőle a jövő reményei és az arany ifjuság képviselői.

Pedig hogy mennyire lázba tudja juttatni a tudományok iránt éhes fiatalság egy-egy város lakóit, mutatja Mohács példája, hol e héten dupla ünnepet tartottak, mert egyik

— **(A város múlt évi háztartása.)** A pénzügyi bizottság ma délután 3 órákor Majorossy Imre polgármester elnökleleti ülést tartott, a melyen a város múlt évi háztartását vette a tárgyalás alá. Az ülésen résztvettek Deutsch Kornél, főszámvéveő, Tróber Aladár dr. főjegyző, Záray Károly dr. Hartl Ferenc, Weiller Nep. János, Krausze Ignác és Bence Sándor. A csekély részvét mellett is megkellett ma tartani az ülést, mert a folyó hó 26-diki közgyűlésnek be kellett terjeszteni a zárszámadásokat, hogy a minisztériumhoz felterjeszthetők legyenek. A pénzügyi albizottság átvizsgálván a múlt évi zárszámadásokat, azokat mindenben rendben találta. A bevételek főösszege volt a múlt évben 868.879 frt 01 krajcár; ebből előirányozva volt 780.910 frt 21 krajcár; az előirányzatba nem volt felvéve 43.598 frt 16 kr bevétel és 44.370 frt 64 krajcár cselekvő tőke. Ezzel szemben a kiadások főösszege 868.875 frt 79 krajcár; ebből előirányozva volt 789.898 frt 40 krajcár s az előirányzatba nem volt felvéve 78.977 frt 39 kr. Az egyes tételekre nézve a jelentés az albizottság részéről általában kedvező; a hátralékok, úgy az adók, mint egyéb címeknél, kevesbedtek. Az amerikai szőlőtelepnél levő hátralékok sürgős behajtását ajánlja a vélemény. A temetőben drága helyeket olcsón kell adni helyszűke miatt; a központi temető létesítését tehát sürgősnek jelzi az albizottság. A nyomtatványok és irodaszereknél nagy a kiadás; erre nézve a helybeli nyomdatulajdonosok és papirkereskedők felhívják, hogy árait kisebb és sürgős szállításokra nézve is kimutatásban jelentsék be a városnak. A városi kertészetnél 1500 frt külön kiadás volt napszámosokra; ezt be kell szüntetni, mert napszámosok ugyan nem kellenek a városi kertész dolgozóhoz, a mint ezt Záray Károly dr. az ülésen ki is fejtette. A jelentést az ülés tudomásul vette s megtoldotta azzal, hogy a folyó számlák kifizetése végett 25 ezer forint forgótőke felvételét javasolja a közgyűlésnek. A zárszámadásokat most sürgős elintézés végett átteszik a Tanácshoz, hogy letárgyalja és nyomtatásban a városatyáknak megküldje, hogy az e havi közgyűlésen az ügy napirendre tűzhető legyen.

— **(Beszámoló.)** A pécsi keresk. ifj. kaszinó június 4-ki nyári ünnepélye alkalmából felülfizettek: Légszeszgyár Pécs 6 frtot. 5—5 frtot: Schiller József, Berger Lajos, Bedő

nap bajai tanítónővendékek, másnap a pécsi gimnázisták látogatták meg Mohács városát és csináltak olyan furorét, hogy egy svadron huszárt se fogadott volna nagyobb érdeklődés, mint őket!

Pedig Mohácsnak a hét letelejére is kijutott az ünnepségből, a mikor a fiatal görög keleti püspököt, Bogdanovics Luciánt fogadta Mohács és Baranyavármegye. Hejh, bizony azt az impozáns ünnepeltetést látva, méltán sóhajtottak fel a derék sokac parasztok:

— Ilyen fiatal s már is milyen nagy úr! Még pápa is lehetne belőle, ha volna papánk!

De ime csak most veszem észre, hogy már kifogyok a helyből. Pedig még azt is meg kell említenem, hogy a kiegyezés e héten már »majdnem« dülőre jutott s Széll Kálmán és Thun gróf együtt kocsikáztak Bécs utcáin, a mi okvetlenül azt jelenti, hogy a kiegyezés szekerét már nemsokára kiemelik közös erővel a kátyuból. Vagy ott hagyják mindakettent és ismét együtt tognak kocsikázni — Penziopoliszba.

Végül még egy bocsánatkérés volt e hét szenzációja. Königsvarter báró e héten megjelent a Petőfi-Társaságban s kijelentette, hogy az ő rövid ideig »Petőfi«, de most »Pardon« lova megnyerte a bécsi derbyt. És letett az asztalra tizezer forintot, szólván:

— Pardon!

Ilyen bocsánatkérés nem is lehet valami — kellemetlen!

Kövágó Őrs.

testvérek, Paunc Sándor Bpest, id. Krausz Béni, N. N. Pécs, Tauszig Ármán, Justus Miksa, Adler Hermann Bécs: 4—4 frtot: Schwabach Zsigmond, Paunc Bódog; 3—3 frtot: Schapring Gusztáv, Steinbach Sándor Bécs, Spitzer Benő, Naschitz Adolf, Ullmann M. Károly, Kis Zsigmond; 2—2 frtot: Alt és Böhm, Büchler Mór Bécs, Böhm Emil N.-Kanizsa, Fuchs Ádám, Dr. Mendl Lajos, Grosz Oszkár, Deutsch Ádám, Dr. Blau Adolf, Löwy Ede, Goldberger József, Weinberger és Fried Bécs; Neuberger Adolf 1 frt 50 kr; 1—1 frtot: Dr. Gál Jenő, kedélyes asztaltársaság, Dr. Nemes Vilmos, Vécsei Sándor Bpest, Paunc Gábor, Pollák Soma, Uljhegyi Mihály Bécs, Spitzer Jakab, Csillag A. József, Deutsch Béla, Scheiber Bernát, Lukács A. Bécs, ifj. Krausz Béni, Dr. Deutsch Zsigmond, N. N. Pécs, Ivánkovics Emil Bécs, Komáromi H. Bécs, Weisz József Bécs, Reinfeld Nándor; 50—50 krajcárt: Mitzy Kálmán, Marton Miksa, Schwarz Lajos, Weisz Sándor, kiknek az egyesület ezen uton mond köszönetet, épúgy mindazoknak, kik különböző adományokkal az anyagi sikert előmozdították, a közreműködő hölgyeknek a kaszinó iránt tanusított előzékenységükért és végül a nagyközönségnek, mely a kaszinó vállalkozását oly nagy mérvben felkarolta.

— **(Megőrtült törvényszéki aljegyző.)** Tegnap este megjelent lapunkban megirtuk azt a szomorú hirt, hogy Hunyadi Ignác törvényszéki aljegyző, a vizsgálóbírósg jegyzője, megőrtült. A rendőrség ma délelőtt be is szállította a szerencsétlen embert a városi kórházba, de ott bizony helyszűke miatt nem találtak szobát a számára. Egyelőre tehát a különben csendesén viselkedő embert elengedték, de az utcákon délután újra olyan feltűnően viselkedett, hogy ismét bevitték a kórházba. Időközben megérkezett Hunyadinak Aradon lakó bátyjának sürgőnye — kit tegnap értesítettek öcsce állapotáról — melyben kéri öcscsének Aradra szállítását, hol majd gondoskodni fognak gyógykezeléséről. A sürgöny után ma délután megérkezett Aradról Hunyadi Ignác fivére, ki szerencsétlen testvérét a négyórai vonattal Aradra szállította.

— **(Új anyakönyvvezetők.)** A belügyminisztérium vezetésével megbízott m. kir. miniszterelnök Baranyavármegyében anyakönyvvezető helyettesekké a patacsi kerületbe Fortvinkler István s. jegyzőt, a löcsibe Fényi János okleveles tanítót, a nagy-bicsérdibe Varga Elek okleveles s. jegyzőt, a duna-szekcsőibe Bokor Imre s. jegyzőt s végül a vaiszlóiba Lábady Lajos s. jegyzőt nevezte ki és valamennyit a házassági anyakönyv vezetésével és a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbízta.

— **(Vörösmarth halad.)** Megyénk Vörösmarth községének szép haladásáról tanuskodik az a körülmény, hogy a község utcáit kikövezteti. A vármegye jóváhagyván a több mint ötezer forintban előirányzott kövezési költségeket, az utcai járdák készítését már a legközelebb megkezdik s nemsokára kényelmes »flaszter«-on lehet járni Vörösmarthon is!

— **(Lógyakorlat.)** Holnapután (hétfőn) a pécsi 52-ik gyalogezred harcászati lögyakorlatot tart a Misina-hegyen. E napon tehát a lőtér körül a gyalog és kocsi közlekedés is el lesz zárva, nehogy véletlenül kárt tegyenek a célt tévesztett Manlichergolyók.

— **(Halálosítás.)** Jankovits Hugó, bornyagykereskedő és szappangyáros, életének 65-ik évében az éjjel elhunyt. Temetése holnap (vasárnap) délután 5 órákor lesz a vásártér 6. számú házból a budai külvárosi temetőbe. Lelkiüdvéért az engesztelő misét hétfőn délelőtt 9 órákor tartják az Ágostontéri templomban. Halálát özvegye, fia, Jankovits József és ennek neje, Flaschits Paula, leánya Irma és férje dr. Johann Béla megyei tb. főorvos, valamint nagyszámu rokonság gyászolják. Az elhunyt Pécs város egyik legrégebbi családjának volt feje, mely család a Kovácsics és Ratkovics

családokkal együtt a régi pécsi polgárság színejavát képezte. Jankovics Hugó eredetileg szappangyáros volt, de már régidő óta foglalkozott borkereskedéssel is s különösen nagy hírnévvel bírt mint szőlőtelepítő, mert a város határában 130 katasztrális hold új szőlőtelepítése van, a mi egyike a legnagyobbaknak az országban. Elhunytáról a pécsi keresk. és iparkamara is adott ki gyászjelentést a következőkben: »Fájdalmas megilletődéssel jelentjük, hogy kamaránknak sok éven át volt buzgó beltagja Jankovits Hugó ur meghalt. Temetése e hó 11-én, vasárnap d. u. 5 órákor lesz. Megkérjük a t. kamarai Tag urakat, hogy f. hó 11-én (vasárnap) d. u. fél 5 órákor a kamarai helyiségben megjelenni sziveskedjenek, a honnan testületileg indulunk a temetésre. Pécs, 1899. évi június hó 10-én A kereskedelmi és iparkamara elnöksége.« Jankovics Hugó elhunytáról, ki mint törvh. bizottsági bizottsági tag a városi pénzügyi bizottságnak és az albizottságnak is tagja volt. Majorossy Imre polgármester a bizottságnak ma délután tartott ülésén meleg hangon emlékezett meg. Méltatta érdemeit s indítványozta, hogy elhunyt felett a bizottság részvétét jegyzőkönyvébe iktassa. A bizottság általános részvét között ezt el is határozta.

— **(Jóváhagyott szabályrendeletek.)** Két szabályrendelet érkezett le ma a jóváhagyási záradékkal ellátva a város Tanácsához. Mindakettő igen hasznos dolgot tartalmaz; csak aztán szigorúan ellenőrizték a betartását. Az egyik a bicikli-adóról szól s a koca-biciklisták száma bizonyára meg fog kevesbedni — s kevesebbek lesznek a biciklisták által okozott balesetek is — most, hogy a biciklik után július 1-től kezdve évi 5 forint adót kell majd fizetni. A másik szabályrendelet a 13 éven aluli gyermekeknek a mulatóhelyektől és dohányzástól való eltiltásáról szól s ezután bizonyára nem fogunk látni 9—10 éves gyereklányokat és 6—7 éves fiukat a vendéglőkben és kávéházakban virágot árulni. Mert a szabályrendelet nemcsak arra való, hogy a Tanács elkészítse, a közgyűlés letárgyalja és a miniszter jóváhagyja, hanem arra is, hogy betartassék s ne legyen papírra írott malaszt. Ezt különösen az utóbbi szabályrendeletre nézve ajánljuk jóelőre figyelembe; mert a bicikli-adóról szóló szabályrendeletet bizonyára szigorúan be fogják tartani, hiszen az örökké üres városi kasszába jut majd belőle egy kis pénz, a miből soha sincsen elég a városnak sem!

— **(Himen táblája.)** A pécsi állami anyakönyvvezető hivatalnak házassulandók kihirdetési tábláján e héten a következő új jegyepárok nevei olvashatók:

Singer Lipót iz., Arad — Glück Fanni, izr., Békés-Csaba;

Korecki János, rk., Pécs — Müller Anna, rk., Pécs;

Hauck Péter, rk., Pécs — Fischer Teréz, rk., Pécs;

beguncei Behányi Jenő dr., rk., Török-Becse — Bárkonyi Józsa, rk., Szeged;

Kukenberger Kristóf rk., Pécs — Ragics Borbála, rk., Pécs.

— **(Nyilvános könyörgések.)** Templomunkban ma is az előirt időben tartattak meg a pápa által elrendelt nyilvános könyörgések. Ma a havihegyi kápolnában is volt ez alkalomból reggel öt órákor szentmise és lesz holnap is reggel 7 órákor. A nyilvános könyörgések a holnapi vasárnapal érnek véget.

— **(Baranya selyemtenyésztése.)** Bezerédy Pál a magyarországi selyemtenyésztés és selyemipar felügyelője most bocsájtotta ki Szegzárdon ez iparnak a legutóbbi évben való üzéséről hivatalos jelentését. E jelentésben megyénknek vonatkozólag a következő adatok foglaltatnak: A múlt évben selyemtenyésztéssel foglalkozott megyénkben 152 községben 1419 család s termeltetett 20250 kiló 76 deka zselymgubó, melyért 15962 frt 81 krt kap-

tak a termelők. Az előző 1897-ik évben 181 községben 2529 család foglalkozott selyemtenyésztéssel s 22.961 frt 81 krt kaptak a termelt selyemgubóért. A szegvárdi selyemtenyésztési felügyelőségnek 1880-ban történt felállítására óta összesen 284754 kiló 34 deka selyemgubót termeltek s 270.489 frt 64 krajcár fizetett ki ezért a termelőknek.

— **(A veteránok jubileumi ünnepe.)** A József főherceg védnöksége alatt álló első pécsi veterán és segélyező-egylet holnap, fennállásának huszonötödik évfordulója alkalmából, ünnepélyt rendez. Délelőtt 10 órakor tábori mise lesz a budaikülvárosi vásártéren, hol a katonazene és a pécsi Polgári Daloskör működik közre. Azután diszközgyűlés és társas ebéd lesz a Tettye-utca 6. számú egyleti helyiségben. Délután 3 órakor az Abáziában lesz nagy ünnepély.

— **(Telekkönyvi vizsgálat.)** Baross Gyula budapesti kir. táblai bíró Magyarország összes betétszerkesztőségének feje, a sásdi kir. járásbírósnál megvizsgálta a betétszerkesztőségi munkálatokat, azok vezetőinek minden tekintetben megalégedését nyilvánította, kijelentette elismerését a tapasztalt rend, működés és szakszerű munkálat felett. Tegnep Pécsváradra utazott, hogy ott is hasonlóan megvizsgálja a betétszerkesztőség munkálatait.

— **(Gyógyhelyek ellenőrzése.)** A belügyminiszter körrendeletet bocsátott ki valamennyi törvényhatósághoz a következőkben: Ismételve fordultak elő esetek, hogy egyes fürdőhelyeken a vendégek vagy a személyzet körében előfordult hevenyfertőző esetek megfelelő helyiségek hiányában megnyugtató módon elkülöníthetők nem voltak ezért a távoli vidékekről összejött fürdőközönség féltékeny részét a fürdő elhagyására bírták. Ennélfogva elrendeltetik és minden gyógyfürdőt, nyaraló-telepet és éghajlati gyógyhelyet egyaránt kötelező hatálylyal bír, hogy oly alkalmas és vendégforgalmának megfelelő helyiséggel bírjon, a melyben fertőzőbajban megbetegedett egyének elkülöníthetők legyenek. Minthogy pedig a fürdőhelyeken fellépő hevenyfertőző betegségek eseteiben némely fürdőorvos sem jár el az ily betegségek eseteiben követendő eljárásra nézve fönnálló általános érvényű rendeletek határozmányai szerint, tudomás és a fürdők és gyógyhelyek tulajdonosaival való közlés végett arról értesítettik a törvényhatóság, hogy fertőző és ragályos kórok fellépte esetén a fürdőhelyeken is ugyanazok a szabályok kötelezők és mérvadók, a melyek mindenkor általában véve érvényben vannak.

— **(Bányászok verekedése.)** Kaszás György, viktória-bányatelepi lakos ellen már régóta boszut forralt két haragosa, Papp Mihály és Pfeiffer Henrik. Most aztán kitöltötték rajta a boszujokat, mert egy korcsmában rátámadtak és véresre verték. A megvert ember feljelentette a verekedő bányászokat a bíróságnál.

— **(Névmagyarosítások.)** Kremmer József m. á. v. pályafelügyelő somogyvári lakos, valamint kiskoru gyermekei Margit és Anna vezetéknevének »Körmendi«-re és Kohn Adolf dráva-tamási illetőségű budapesti lakos vezetéknevének »Bodó«-ra kért átválttatását, belügyminiszteri rendelettel, megengedtetett.

— **(Pótvásár.)** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter megengedte, hogy a Baranya vármegye területéhez tartozó Baranya-Baán községben a f. évi május hó 29-ére esett, de elmaradt országos vásár helyett f. évi június hó 20-án pótvásár tartassék.

— **(A komló-szászvári vasút kiépítése.)** Jánosi Engel Adolf, pécsi lakos ajánlatot küldött be a város pénzügyi bizottságához, hogy a komló-szászvári vasutat kiépíttetni szándékozván, ahhoz a várost törzsrészevényekben 50 ezer frt hozzájárulásra kéri. A pénzügyi bizottság ma tárgyalta az ajánla-

tot, de Pécs érdekeire nézve nem találta fontosnak a Hegyhát érdekeit érintő vasutat s az ajánlatot azzal utalta a Tanácshoz, hogy értesítse a vállalkozót, miszerint a vasutépítéshez Pécs város nem járul hozzá.

— **(Pokolgép a szunyogok ellen.)** A nyári üdülés e legapróbb, de legszemtelenebb állatkái bizonyos, hogy méltán felhívják az irtó harci kedvet maguk ellen. Most korszakot alkotó találmánnyal állt elő egy bécsi ember, Theodor Kemp a neve. Ő legalább azt állítja, hogy a szunyogok ellen való védekezést végképen megoldja az ő találmánya. Kétféle apparátust mutatott be. Az egyik, a nagyobbik, a kertekben való hadjáratra alkalmas. Olyan, mint egy csinos kézi kocsis kerekei között fűtőkészülék van elhelyezve. A kocsiban egy katlan rejtőzik, benne színültig viz s abban bizonyos porok, amelyek eddig még a feltaláló titkát képezték. Oldalt egy cső nyílik ki, amely trombita alakban végződik s az öblös nyíláson át rettenetes gőzök áramlanak ki, ha a tüzelő-készülék működik. És ezek a gőzök állítólag a szunyogoknak tömeges halálát idézik elő. Szobákba és a verandákba kisebb formájú gépet szánt a feltaláló. Egy kis kávéfőző masinához hasonló s felül tölcserrel van ellátva, ahol a gőzök kiáradnak. Ezek a gőzök a feltaláló kijelentése szerint a szunyogokra föltétlenül halálhozók, ellenben az emberre nézve nemcsak hogy nem ártalmasak, hanem ellenkezőleg üdítő hatással vannak, mert a levegőt tisztítják.

— **(Énekesnőből milliomosné.)** Cavalieri olasz sanzonett-énekesnő nőül vette Bariatsky dugaszos orosz herceg. Lina 14 éves koráig cselédleány volt, majd nyomdászleány lett. Egy ismerőse taníttatta énekelni. Anyja eleinte ellenezte a dolgot, de Lina keresztül vitte akaratát. Egy pár hónapig tanult, aztán talált egy uri embert, a ki az első lépésére kistafirozta. Egy lebujsban lépett föl. Kezdetben egy lírát kapott esténként, de szabad volt tányéroznia. Később a »Torore de Belizario« című dalsarnokba került és csakhamar úgy kicsiszolódott, hogy mint »Stella d' Italia« diadalmasan járhatta be hazája nagy dalsarnokait. Párisba került, ott tanult franciául, tökéletesbitette magát az életben és kitűnő diseuse lett belőle. Rómába tért vissza és egy ideig Rotschild volt a barátja.

— **(Az elfeledett távirat.)** Pompás egy história esett meg egy előkelő nagyiparossal. Az illető felette gyöngéd férj s vagy negyedtucat fia boldog apja. Sokszor utazik. Legutóbbi távolléte alatt a felesége megajándékozta a negyedik fiúcskával. Az anya oly gyöngye volt, hogy az orvos tanácsosnak látta, ha az örvendetes családi eseményről értesíti a férjet s kéri, hogy azonnal jöjjön haza. A táviratot odaadták a konyhaleánynak s ez szerencsésen a zsebébe is felelte. Véletlenül az ur másnap mégis hazakerült. Egy napig itthon maradt, ez alatt a felesége állapota is megjavult, azután visszautazott az utolsó tartózkodási helyére. Alig utazott el, eszébe jutott a tenyeres-talpas cselédnek a telegramm. Nagyön megijedt a mulasztás miatt s futott egyenesen a táviróhivatalba. Röviddel az ur megérkezése után a szállodába táviratot hoznak neki: »Ismét fia született. Asszony súlyosan beteg, jöjjön azonnal!« Ez állt a táviratban. A tulságosan boldog apa érthetetlenül bámult a táviratra. Nagy Isten! Már megint egy! De hogyan lehetséges ez?! Ilyen felkiáltások közt rohant a vasuti indóházhoz s a legközelebbi vonattal haza robogott. Persze kitudódott minden, de a derék Julcsa most már kénytelen volt új térre áthelyezni az eredményes tevékenységét.

— **(Andrée nyoma.)** Most már ismét éledni kezd a remény, hogy Andrée még életben van. A berlini tudományos körök eképe vélekednek Andrée utjáról: Andrée a fől-szállás napjának estéjén már Grönland északi partjához ért, csak hogy a szél vissza-

hajtotta majdnem arra a helyre, a hol felszállt. A dán szigetcsoporttól, a fől-szállás pontjától addig a pontig, a honnan a levelet ledobta, 700 kilométer a távolság, tehát a léggömb az eddig elért legnagyobb gyorsasággal tette meg az utat, vagyis 700 kilométert 10 óra alatt. Az azonban bizonyos, hogy Andrée alaposan tévedett, mikor a szélre bizta magát, mert bebizonyosodott, hogy a magasabb régiókban nincs folytonos légáram.

— **(Államvizsga.)** A pécsi joglyceum államvizsgáló bizottsága előtt Németh Károly és Kaufmann Máttyás végzett joghallgatók ma délután tették le az államtudományi vizsgát s mindkettőt egyhangulag képesítettnek jelentette ki a vizsgálobizottság.

— **(A bádögrendjel.)** Van állítólag Dél-Amerikában egy Araucania nevű királyság, a melynek I. Achilles a királya. Ez a derék urakodó az exportra, még pedig a rendjel-exportra fekteti a fősúlyt. Megalapította a Dél csillaga nevű rendjelet, amelyet igen jutányos áron szállít. És I. Achilles jól számított, amikor az emberek hiúságára, a gomblyukfájdalomra alapította tervét, mert sokan mentek a lépre. Néhány száz frankért gyönyörű, csillogó kövekkel kirakott rendjeleket adományozott okmányok kíséretében, melyet az illetők gondosan őriztek és büszkén viseltek gomblyukukban a rend violaszínű jelvényét. Egy ur azonban — a párisi 100-kilósék egyletének tagja — ékszerészhez vitte a rendjelet, hogy megbecsültesse és ekkor kisült, hogy a rendjel bádögöl van. A 100 kilós ur félretette a szégyent és család miatt feljelentette I. Achilles királyt. I. Achilles azonban hivatkozva a nemzetközi jogszokásra, nem jelent meg személyesen a tárgyaláson, hanem képviselőjét küldte el, aki nagy komolysággal fejtegette urának terveit, hogy tudniillik kereskedelmi összeköttetést akar létesíteni Franciaország és Araucania között. A rendjel tekintélyének növelésére szolgál s hogy miből van, az mellékes, mert a fő az erkölcsi zamat. A törvényszék 100 frank pénzbírságra ítélte Achillest, dél csillagát, Araucania fölkezt királyát.

— **(Titokzatos betegség Olaszországban.)** Több ízben irtunk már arról, hogy az Olaszországi Novara tartomány egy némely községében titokzatos ragály pusztítja a lakosságot, melynek okát csak most sikerült kipuhatolni. Az első halálozások az 1200 lelket számláló Sorio helységben fordultak elő. E város lakossága nagyrésztben cipők és egyéb bőrből való cikkek készítésével foglalkozik. A bőrt a világ minden részéből szállítják ide, Kelet-Ázsiából is. Igen valószínű most már, hogy ezekkel hurcolódott be e titokzatos betegség. Egymás után betegedett meg Sorio-ban 8 ember, a kiket rövid egy pár nap előtt el is pusztított a ragály. A halottakat papi asszisztencia nélkül, késő éjjel temetik, de a ragály mégis nagyon terjed. A lakosság forrong s mint minden ilyen alkalommal, a hatóságokat vádolja azzal, hogy a betegeket megmérgezi, csak hogy szabaduljon tőlük. Nem használ a püspök föllépése sem, a nép tovább lázong, mert legutóbb is tizenhét beteg közül csak három tudtak megmenteni. Soriotól délre csak egy kilométernyire fekszik az ugyanolyan terjedelmű Gargallo, a hol szintén foglalkoznak bőrkészítéssel. A vidék általában igen egészséges, de április közepe táján mégis kiütött a veszedelmes ragály, melynek első áldozata Comirazzi földbirtokos neje és két felnőtt fia voltak. A betegséget a két községet érintő Grua patak terjesztette s május végéig 16 ember pusztult el. A hatóságnak itt is meg kellett küzdenie a lakosság ellenszegülésével s az orvosok munkáját a nép megakartá akadályozni. A megfigyelések szerint 48 órás lázzal, hidegleléssel, a test hőmérsékletének hanyatlásával, deliriummal és vérhányással jár a pusztító vész és azért a pestisre gondoltak

első sorban, bár fekélyek nem mutatkoztak az aldozatokon. Mindazonáltal bizonyos, hogy a betegség okai az inficiált helyekről hozott bőrök s a hatóság már intézkedett, hogy a nagy idegenforgalmu helyeken e bőrök importációja megszűnjék.

— **(Harminchárom nap alatt a föld körül.)** Muszka szakírfiak számításai szerint a transz-szibériai vasutépítés befejezése után harminchárom nap alatt lehet körülutazni a világot. És pedig a következő utiterv szerint: Brémától Pétervárig vasuton másfél nap, Pétervárról vasuton Vladivosztozig óránként negyvennyolc kilométernyi sebességgel — tíz nap, Vladivosztozból San-Franciskoig a Csendes-Oceánon át tíz nap, San-Franciskótól New-Yorkig ötödfél nap, New-Yorkból Brémáig 7 nap, összesen 33 nap. Eddig ez volt a leggyorsabb utazás: New-Yorkból Southamptonig hat nap, Southamptontól Brindisiig Párison át negyedfél nap, Brindisiitől Yokohamához San-Franciscoig tíz nap, San-Franciscótól New-Yorkig ötödfél nap. Szóval épen kétszer annyi idő — 66 nap.

— **(Sebészek és orvosok.)** Albert Robin, a párisi orvosi akadémia tagja, könyvet írt, amelyben többek közt azt bizonyítja, hogy az asszonyokon végzett sebészeti műtétek 100 eset közül hetvenötben a beteg halálát okozzák. Sebészeti körökben ez a vád kinos feltűnést keltett s mint egy párisi lapban olvassuk, valamelyik hirneves sebész megakarja bosszulni a megsértett sebész-becsületet. Legközelebb megjelenő új könyvében ugyanis hiteles adatokkal ki fogja mutatni, hogy azok az orvosok, akik a sebészeti beavatkozástól tartózkodnak, gyógyszereikkel száz beteg közül legalább hetvenötöt megmérgeznek. Tessék választani.

— **(Rác Guszti bucsu hangversenye.)** Ma vasárnap június hó 11-én tartja Norderneibe való elutazása előtt Rác Guszti zenekara a régi híres *Nádor kávéházban* utolsó bucsu előadását, melyre tisztelt olvasóink figyelmét különösen felhívjuk, megjegyezve, hogy a kávéháznak új kezelője Büttner József mindent elkövet, hogy a vendégek igényeinek teljes kielégítése által a régi jó kávéháznak megfeleljen.

— **(Gazdasági választmányi ülés.)** A város gazdasági választmánya f. hó 14-én (szerdán) délután 3 órakor a városháza gazdasági tanácstermében ülést tart. Az ülés tárgya folyó ügyek elintézése lesz.

— **(Részvétirat a polgármesterhez.)** Az első pécsi veterán és segélyzőegylet Majorossy Imre polgármesterhez megleghangu részvétiratot intézet menyének, Majorossy Viktorné, szül. Szily Mariskának váratlan elhunytá alkalmából. A polgármester ma a mélyen sujtott szülői szív gyászából eredő remek hangu levélben köszönte meg az egyesületnek a részvétinyilatkozatot.

— **(A budai gör. kel. püspök körútja.)** A dárdai gör. kel. hitközséget már hetek óta élénk tevékenységgel foglalkoztatták a megyés püspökük fogadtatása iránti előkészületek. Valóban nagy ünnepélyességgel is fogadták püspöküket. Meg nem szűnő öröm és lelkesedés hatotta át a derék szerb nép szívének annál is inkább, mert már 96 éve annak, hogy községükben püspöküket nem tisztelheték meg. D. e. 10 órakor tarack lövés, harangok zugása és a banderisták száguldó paripái hirdették főpásztoruk megérkezését. A község végén a község előjárósága élén Nagy Gyula k. jegyző üdvözölte és fogadta, honnan egyenesen a görög keleti templom elé robogtak a fogatok tarkaszínű kerekei. Itt az istentisztelet előtt egy fényes beszédet mondott Bogdanovics Lucian püspök, melyben inté népet isteni félelemre, istenes életre s vallásos áhitatosságra. Istentisztelet után hivatalos körök és képviselőtestületek tették tisztelgésüket a főpásztornál.

Délután 1 órakor a kaszinó pazarul fel-diszitett termében kitűnően sikerült bankett

volt rendezve, hol többen szót emeltek főpásztorukhoz s élénk színnel ecsetelték legszivebben látott vendégük iránti hódolatukat és szeretetüket.

Este zenészőval kísért fényes faklyásmenet lepte meg az erre nem számított megyéspüspököt az uradalmi kastélyban, hol *Bihari Benő* ügyvéd szép szavakban fejezte ki ismét a dárdai nép hódolatát, tiszteletét. Másnap (szombaton) reggel *Stenge Ferenc* főbíró és *Jilly Viktor* szolgabíró kíséretében Kácsfaluba mentek.

— **(Nincs többé boldogtalan házasság.)** Ez már beszéd. Baltimoreban kitalálták, hogy lehet megelőzni a szerencsétlen házasságok létrejöttét, amelyek pedig nagyon szép számban teremnek ezidőszerint szerte a világban. Baltimoreban egyesület alakult erre e célra. Tagja lehet minden legényember, aki nem bizik magához, hogy a maga erejéből meg tudja teremteni élete boldogságát. A több szem többet lát elvén nyugszik az egyesület. Ha a tag érzi, hogy a szerelem menthetetlenül környékezi a szívének s van is elég bátorsága ahhoz, hogy ezt az egyesületnek bejelentse, akkor az egyesület megkezdi a nyomozást. Tudakozódik az ideál felől, kipuhatól minden legcsekélyebb körülményt. Ha aztán beszerzett minden adatot, akkor kijelenti a szerelmes tagtársnak, hogy most már szabad az út, tessék közeledni a leányzóhoz s ha kell, akár mindjárt meg is kérheti, biztos a jövője. Ha ugyan a szerelmes tagtárs gyözte türelemmel, amíg az adatokat összegyűjtötték s nem döntötte el már minden alapszabály ellenére maga a sorsát.

— **(A nyár és a belügyminiszter.)** Mint a toronyóra mutatója, olyan pontos a belügyminiszter az ugynevezett időszaki rendeletek küldésében. Hogy aztán meg is tartják-e ezeket a rendeleteket? — az más kérdés. Ime, alig hogy egy kicsit melegebben süt a nap, már megjött a nyári rendelet. A szigorú írás, mely tegnap érkezett a megyéhez és városhoz, az előirt óvintézkedések megtételére utasítja a hatóságokat, nehogy esetleges hanyagságok és mulasztások járványos betegségeknek eyengessék útját a nyár folyamán. Milyen szépen hangzik ez így — a papíron

— **(A szappan mint aprópénz.)** Egy Mexikóból hazatért utas beszéli, hogy a benszülöttek ott szappant használnak pénz gyanánt. Mikor egy kofától néhány citromot vásárolt és dollárral fizetett, nagy meglepetésére a kofa réz- és nikkellal pénzek helyett 49 darab tallérnagyságu szappant olvasztott a tenyerébe. Az idegen csodálkozott, a kofa pedig azon csodálkozott, hogy mért csodálkozik. Végre egy rendőr megmagyarázta az ország szokásaiban járatlan idegennek, hogy Mexikó sok vidékén a szappant aprópénz helyett használják. Az utazó ekkor jobban szemügyre vette a szappandarabokat és szemébe ötlött, hogy minden egyes darabon hatósági bélyeg van, mely a szappan értékét megállapítja. Sok darabon a használat nyoma is meglátszott, ami Mexikóban nem szokatlan, de a lebélyezett szappan hatóságilag megállapított értékét megtartja mindaddig, míg a bélyeg nyoma el nem tűnik.

— **(Eladott embercsontok.)** Ez a hátborzongató história egy sirásóról szól, a ki tultette magát az utódok kegyeletén s a temető földjében pihenő tetemek csontját egészen századvégi módra eladta egy — trágaryárnak. Prágában történt a dolog s nagy a lölháborodás miatta. Az embercsontokkal kereskedő sirásó valami Psiban nevű öreg ember, a ki a vizsgálat szerint 25 esztendeje van összekötötésben csontárosokkal és egy műtrágyagyárral, a mely jól fizette neki a tömördek beszállított anyagot. Psiban egyik külvárosi temetőjének volt a sirásója. Lakásán

egész csomó fesztítő eszközt találtak, amelylyel a koporsókat feltörte, a kamrái meg teli voltak rozsdás vassal és egyéb holmival, amiket nyilván szintén a sirokból szedett ki.

— **(Gyermek-csere.)** Most, hogy a szünidők küszöbön vannak, érdekes lesz fel- említeni azt a külföldi szokást, hogy a városi családok csereviszonyt folytatnak vidéki családokkal annyiban, hogy egymás gyermekeit néhány hétre ellátásra fogadják fel. Különösen divik ez Dániában. A koppenhágai családok gyermekeit hat hétre vidéki földművelőkhöz küldik ellátásra, azok gyermekei pedig fővárosi családokhoz jutnak. Ugyanez a szokás Svájcban is és különösen itt nagy méreteket ölt. Svájcban ugyanis három nyelvet sajátíthat el könnyedén a gyermek s a szülők nagyon jól tudják, hogy semmi sem oly hasznos és szükséges az életben, mint épen a nyelvismeretek. Ebből a felfogásból kifolyólag azután a szülők gyermekeiket évenként más-más kantonba küldik cserébe.

Vidéki hátralékosainkat tisztelettel kérjük, sziveskedjenek hátralékaikat mielőbb beküldeni.

Művészet, irodalom.

○ **Szászok a magyar színészet ellen.** Brassóból írják: *Tiszai* Dezső társulata a jövő héten előadást rendez a Vörös Kereszt-Egyesület javára. Ezt az alkalmat a zöld szászok lapja arra használja fel, hogy a brassói magyar színészet ellen izgasson. A lap egész nyíltan felhívja a szászokat, hogy ne jelenjenek meg az előadáson. A brassói magyarság annál inkább rajta lesz, hogy az előadásnak minél nagyobb erkölcsi és anyagi sikere legyen. A zöld szászok ettől, — remélhetőleg, — elkékülnek.

TÁVIRATOK.

— **Féltik a francia elnököt.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Vasárnap *Loubet* elnök a longchamps-i lóversenyre utazik; ezért — mint Párisból írják — holnapra ugyanolyan intézkedéseket tettek, mint *Miklós* orosz cár látogatása idején. Az elnöki páholy alatt több század gyalogságot állítanak tartalékba. A diszpáholyhoz vezető uton községi gárdisták állnak majd sorfalat szuronyokkal és ágyukkal. Az államügyész három helyettese, három vizsgáló bíró és több rendőrbiztos állandó szolgálatot végez a versenyterén és a letartóztatott embereket rögtön kihallgatják. Azon az uton, melyen az elnök kihajtat Longchampsra, sok katonaságot állítanak fel. Némely lapok azt hiszik, hogy a holnapi nap nyugodt lesz; mások zavargásoktól tartanak.

— **Szimon Anna meggyilkolása.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) *Szimon* Genuska, *Szimon* Anna és kivégzett gyilkosának, *Bojcssev* testőr kapitánynak lánya, kit *Szimon* Anna anyja Budapestre vitt ápolás végett, a szent László-kórházban ma meghalt. A hároméves lányka hat hétig feküdt a kórházban sorvadásban.

— **Dreyfus ügye.** (A „Pécsi Figyelő” eredeti távirata.) A brüsszeli „Petit bleu” című lap jelenti, hogy *Perreux*, az „Aurore” felelős szerkesztője, kit Zolával együtt elítéltek annak idején, Lütichből visszautazik Franciaországba, hogy kézbesítse magának az ítéletet. *Picquard* ezredes azt mondta egy újságírónak, hogy előre látta *Patty du Clam* őrnagy letartóztatását. *Marchand* ezredes Saint Servonba Ille-el-Villaine megyébe utazott.

Szerkesztői üzenet.

H. Gy. — Tésenfa. — A kérdéses ügyre vonatkozólag már május 30-iki lapunkban közöltük Morvay Ferenc egyházmegyei főjegyző helyreigazító, illetve felvilágosító levelét, a mely lényegében ugyanazt tartalmazza, amit ön most küldött válaszában ir; e tárgyra tehát visszatérni semmi okunk, mert Morvay ur cikkének közlésével mi is befejeztük a magunk részéről ezt az ügyet.

Gabona-árak.

Hivatalosan feljegyeztettek Pécs szab. kir. város 1899. évi június hó 10. napján tartott nyilvános árán.
Az árak métermázsanként számíttatnak.
Buza új 8.—8.20; kétszeres új 6.20.—6.40
rozs új 6.—6.20; — árpa őszi 5.10—5.30; tavaszi —
zab tavaszi 5.10.—5.30; új —.—.—; búkköny
—.—.—; kukorica ó 4.60—4.70; széna 2.—2.20; szalma
1.—1.20.
Kínalat: gyenge, mintegy 230 gabona-kocsi volt a piacon.

Nyilt-tér.

Minthogy a tavasz clórehaladásával eszemőt, gyermeket és felnőttet egyaránt fenyeget a járványok veszélye, ismét csak a minden alkalommal hálásan fogadott

MOHAI

ÁGNES-forrásunk

vízének használatát ajánljuk. Egyrészt mert olcsó, igen kellemes és tiszta ivóvíz lévén, a tavaszi és nyári évszakokban kedvelt élvezetszerként szerepel, másrészt mert dús szénsavtartalmánál fogva, specifiens óvószer is a tífus, cholera és a gyermekek tífus-szerű tavaszi-nyári hasmenése ellen. Ehhez járul még, hogy a csecsemőt is megvédi az ilyenkor nagyon veszélyes hurutos bélbántalmak ellen, míg szoptatója e víz használata folytán nagyon kedvező összetételű és bőséges tejet nyer. A már meglévő gyomor- és bélhurutot gyermekeknél és felnőtteknél gyógyítja. Kellemesen hatván be szénsavánál fogva a gyomor és bél idegeire; a gyermekek lázas megbetegedéseinek pedig nélkülözhetetlen, hűtő, húgyhajtó és a szomjat csillapító hatásánál fogva.

— **Kedvelt borviz.** —

A mohai Agnes-forrás kezelősége.

Főraktár:

Édeskuty I.

cs. és kir. udvari szállító
BUDAPEST, V., Erzsébet-tér 8.

Kapható minden gyógytárban, fűszerkereskedésben és vendéglőben.

Hirdetések.

BERGER-féle GYÓGYÍTÓ KÁTRÁNY-SZAPPAN

tehintélyes orvosok ajánlják, Európa legtöbb államaiban fényes sikerrel alkalmazzák

mindennemű bőrkiütés

ellen, nevezetesen idült pikkely-sömör, kosz és elősdi kitégek, ugyszintén orr-rezesség, ótvár, jagydeg, lábizzadás, fej- és szakállkorpa ellen. A Berger-féle kátrányszappan tartalmazza a fa-kátránynak 40%-át és minden egyéb, a kereskedelemben előforduló kátrányszappanoktól lényegesen különbözik. **Ósálások elkerülése végett** határozottan Berger-féle kátrányszappan megrendelése az ismert védjegyre való figyelmeztetés köretik. Idült bőrbetegségeknél sikerrel alkalmazzák a kátrány-szappan helyett a



Berger-féle gyógy-kátrány-kénszappan

A gyengébb kátrányszappan az

ARCBŐR TISZTÍTÁLSÁGAI

eltávolítására, a gyermekeknek valamennyi fejbetegségei ellen felülmulhatalan bőrtisztító mosdó és fürdősappan mindennapi használatul szolgál a

Berger-féle glicerin-kátrány-szappan

86% glicerin tartalommal és finom illattal. **Ára** minden fajnak használati utasítással együtt darabonként 35 kr., 6 darab 1 frt 90 kr.

A többi Berger-féle szappanokból különösen kiemelendők: **Benzoé-szappan** a bőr finomítására, **borax szappan** pattanások ellen, **carbol-szappan** a bőr simítására, **hamlőhelyeknél** és mint fertőtlenítő szappan, **Berger-féle fenyőfűrés-szappan** és **fenyű-pápra-szappan**, **Berger-féle gyermek-szappan** a zsenge kor részére (25 kr.)

Berger-féle Potrosulfol-szappan

reses orr, kiütés, bőrvizketegség és arcvörösség ellen, **szeplő szappan** igen hathatós,

Berger-féle kénes tejszappan

mitesszer és arciszátlanság ellen. **Tannin szappan** lábizzadás és hajkibullás ellen.

Berger-féle fogszappan köcsögben

1. sz. rendes fogaknak, 2. sz. dohányosoknak. **Ára** 30 kr., a legjobb fogtisztító szer. A többi **Berger-féle szappanokat** illetőleg utalunk a rőpiratokra. Csak **Berger-féle szappanokat** kell kérni, miután számtalan hatástalan utáztatok vannak. Gyár és főraktár:

G. Kell & Comp. Troppan.

Hírdemjellel kitüntetve a nemzetközi gyógyszerkiállításán Bécsben 1888.

Kapható: minden pécsi és magyarországi gyógyszerárban.

500 forintot

fizetek annak, a ki a **Bartilla fogvizének** használatával, üvege 35 kr., valaha ismét fogfájást kap, vagy a szája büzlik. (Csomagolásért külön 10 kr.) A **Bartilla's Erben, (E. Winkler) Wien, 19/1. Sommergasse 1.** Kapható **Pécsett: Gelteh és Graeff** Ferenczies-utca 6., és **Zsigá László** Széchenyi-tér 18.

Kérjünk határozottan mindenütt **Bartilla-féle fogvizet.** (Hamisítványok feljelentői jól díjaztatnak.)

Oly helyekre, hol nem kapható, **bérmentve** küldök 7 üveget 2 frt 60 krért, 16 darabot 4 frt 50 krért.

HIRDETMÉNY.

A társulat bányatelepi, mészárszékekkel egybekötött,

vendéglője

1899. évi október 1-étől öt egymásután következő évre bérbeadatik; albérletek azonban ki vannak zárva.

A lepecsételt ajánlatok **200 frt** bánatpénzzel és „**pécsbányatelepi vendéglő bérlet**” címmel ellátva, **1899. évi augusztus 5. déli 12 óráig** alulírott bányagazgatóságnál nyújtandók be, ahol a bérleti feltételek is betekintheők. Pécs, 1899. június hó 3-án.

Az I. es. k. szab. Dunagőzhajózási társaság **bányagazgatósága.**

(Utánnymot nem díjaztatik!)

RICHTER-féle HORGONY-PAIN-EXPELLER

Linimentum Capsici compos.

Ezen hirneves háziszser ellentállt az idő megpróbálásának, mert már több mint **30 év** óta megbízható, fájdalomcsillapító bedörzsölésként alkalmazzatik köszvénynél, csúznál, tag-szaggatásnál és meghűléseknél és az orvosok által bedörzsölésekre is mindig gyakrabban rendeltek. A valódi Horgony-Pain-Expeller, **gyakorta Horgony-Liniment** elnevezés alatt, nem titkos szer, hanem igazi népszerű háziszser, melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. **40 kr., 70 kr. és 1 frt.** üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszerárban készletben van; főraktár: **Török József** gyógyszerésznél Budapesten. Bevásárlás alkalmával igen óvatosak legyünk, mert több kisebbbértékű utáztat van forgalomban. **Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony” védjegy és Richter ózegjegyzés nélkül mint nem valódit utasítsa vissza.**



RICHTER F. AD. és TSA., csász. és kir. udvari szállítók, **RUDOLSTADT** (Thüringia).

HASZNÁLT GÖRPÁLYA-ANYAG.

- 15 klmtr. vágány 80 mm. magas és folyóméterenkint 10.3 kg. súlyú sinekből.
- 3 klmtr. vágány 65 mm. magas és folyóméterenkint 9.3 kg. súlyú sinekből
- 3000 folyóméter szállítható vágány 60 mm. magas és folyóméterenkint 5 1/2 kg. súlyú sinekből, acéltalpakra szerelve, **600 mm. nyomtávban.**
- 2500 folyóméter szállítható vágány mint fentebb, azonban **500 mm. nyomtávban.**
- 85 darab acéltelknős billenőkoeci, szinig megöltve 3/4. halmozva 1 cbmtr. ürtartalommal, alkalmas kő, föld stb. szállítására
- 30 darab szilárd szekrénykocsi vasalvással, 750 mm. nyomtávban, kbl. 1 3/4. kbmtr. ürtartalommal, répa és kőszállításra
- 150 darab szilárd szekrénykocsi keményfaalvással, 760 mm. nyomtávban, két kbmtr. ürtartalommal, répa és kőszállításra.
- 2 darab szerkocsi gőzmozdony, 760 mm. nyomtávval, 2 tengelyű, kbl. 50 és 10 lóerejű.
- 4 darab szabványos nyomtávu gőzmozdony, az egyik szerkocsiival.
- 60 darab szabványos nyomtávu kerékpár.

Raktáron levő új anyag.

- 20 darab erdei koci 600 mm. nyomtávval, melyek közül a fele fékkel, az összes teljes forgószámolylyal ellátva, tűzifa és hosszfa szállítására is.
- 1 darab háromtengelyű szerkocsi-gőzmozdony 50 lóerejű 760 mm. nyomtávval.
- 3 darab kézi kotrógép, föld-, valamint vízmunkálatokhoz alkalmazható.

Az összes anyag, melyet kívánatra **bérbe is adunk.** gyárunkban megtekinthető.

Orenstein és Koppel.

Iroda: **Felső-Erdősor 24. (Andrássy-ut sarok.)**
Gyár: **Szent-Lőrincz nyaraló Budapest mellett.**

Laptulajdonos Felelős szerkesztő
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC
TAIZS JÓZSEF
kiadó.

Hirlapírók népünnepélye!

A „Vidéki Hirlapírók Országos Szövetségé”-nek pécsi választmánya

Fejérváry Imre báró, dr., Baranyavármegye és Pécs szab. kir. város főispánjának, — Kardos Kálmán ny. főispán, országgyűlési képviselő, Pécs szab. kir. város díszpolgárának fővédnöksége, —

Aidinger János kir. tan., országgy. képviselő, Bánffay Simon kir. tan., kir. közjegyző, Brázay Kálmán országgy. képviselő, Erreth János, a pécsi ügyvédi kamara elnöke, J. Engel József földbirtokos és nagyiparos, Jagics József országgy. képviselő, id. Jeszenszky Ferencz országgy. képviselő, Kindl József, a „Pécsi Kölc. Segélyző Egyesület” igazgatója, id. Littke József, a kereskedelmi és iparkamara elnöke, Majorossy Imre Pécs szab. kir. város polgármestere, Schapringner Gusztáv, az izraelita hitközség elnöke, Szautter Gusztáv ügyvéd, Szily Pongrácz országgy. képviselő, Tormai Károly Baranyavármegye alispánja, Ullmann M. Károly kereskedelmi tanácsos és Zsolnay Vilmos nagy-gyáros, Pécs szab. kir. város díszpolgárának védnöksége alatt

a szövetség segély- és nyugdíjalapjának gyarapítására

június hó 11-én, (vasárnap) a Tettyén

NÉPÜNNEPÉLYT

rendez.

Az ünnepélyen közreműködnek: a pécsi jótékony nőegyletek, a „Pécsi Dalárda”, a „Pécsi Nő-Dalárda”, a „Polgári Daloskör”, a „Pécsi Athléta-Club”, a „Pécsi Bicykli-Club”, a „Pécs-Baranyai Sport-Egylet”, a „Pécsi Torna-Egyesület” és a pécsi tűzoltó-egyesületek.

Az ünnepély délután 3 órakor kezdődik, mit 50 mozsár-lövés jelez.

A térzenét két katonazenekar szolgáltatja,

a székesfehérvári magy. kir. honvédzenekar és a Pécssett állomásozó cs. és kir. 44-ik gyalogezred zenekara.

Ezenkívül a vendéglőkben cigány-zenekarok és tamburások játszanak. Rác Gusztáv zenekara a „Royal” pavillonban működik közre.

A tettyei fensikon folytonos előadások s különböző érdekes és meglepő látványosságok bemutatása közben

rózsa-vásár, világ-posta képes levelező-lapokkal, planéta, kocka játék gazdag nyereményekkel, léggömbök fölbocsátása, pózna-mászás és végül a „szerencse-malac” kijátszása fogja a közönséget mulattatni.

A szeceszszionista kép-kiállítás szenzációt kelt.

Este a kivilágítás minden eddig kifejtett fényt és pompát fölülmul.

Lesz nagy tűzijáték, lampionos menet és konfetti.

Berger Lajos Royal pavillonjában az összes kávéházi italokat, hűsítőket a jótékony cél érdekében közreműködő nemesszivű hölgyek szolgáltatják ki. Ugyanitt lesz az ország összes lapjainak kiállítása.

„Tettyei Trombita” cím alatt alkalmi lap jelen meg.

Pezsgő-pavillon. — Hideg buffet. — Cognac-pavillon. — Laci-konyha. Kitűnő halászlé.

A két állandó tettyei vendéglős a legjobb eledelekkel és italokkal szolgál.

Kocsik csak az alsó viztartóig közlekednek. Bérkocsidíj 60 krajcár.

Belépő-jegy személyenként 30 krajcár.

Katona-jegy 15 kr. — Gyermejjegy 10 kr.

Jegyek előre özv. Tausz Vilmosné dohánytőzsdéjében, Domján I. könyvkereskedésében, Gyimóthy Gyula és Lehner Béla fűszerkereskedésében kaphatók.